

добные преступления, будут знать, что им не уйти от правосудия».

Мы обращаемся ко всем государствам с настоятельным призывом подписать и ратифицировать Римский статут. Совместными усилиями мы сможем разорвать порочный круг безнаказанности и восстановить справедливость в отношении жертв подобных преступлений.

Мы проводим сегодняшнее заседание в Нью-Йорке, стараясь помочь решению проблем человечества. В то время как в этом Зале происходит слишком много бесплодных дискуссий, а порой мы являемся свидетелями бездействия, влекущего за собой слишком большие затраты, обсуждаемые нами серьезные задачи и проблемы находятся слишком далеко отсюда. На протяжении ряда лет нам приходится заниматься серьезными проблемами в Судане, Гаити, Косово и Руанде, а также во многих других регионах и странах. Мы можем гордиться нашими успехами, достигнутыми в одних случаях; в связи же с другими мы вынуждены признать свои ошибки и неудачи и сделать надлежащие выводы. Мне кажется, что мы наметили направление движения, но нам предстоит пройти еще большой путь.

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): Слово имеет министр иностранных дел Мальдивских Островов Его Превосходительство г-н Ахмед Шахид.

**Г-н Ахмед Шахид** (Мальдивские Острова) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, от имени моей делегации я хотел бы поздравить г-на Яна Элиассона с избранием на этот высокий пост в Генеральной Ассамблее на ее текущей сессии. Я хотел бы также воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить признательность его предшественнику на этом посту за блестящее руководство работой пятьдесят девятой сессии Ассамблеи.

Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря г-на Кофи Аннана за его вселяющий оптимизм доклад, озаглавленный «При большей свободе: к развитию, безопасности и правам человека для всех».

Сегодня исполняется сорок лет с того момента, когда Мальдивские Острова были приняты в члены Организации Объединенных Наций. Мы очень гордимся этим историческим событием. В то время мы являлись самой малой страной, которая

стала членом Организации Объединенных Наций, и именно в силу этого факта в некоторых кругах возникли вопросы относительно жизнеспособности полноправного членства в Организации малых государств и их способности выполнять свои обязанности. Нам удалось пережить так называемую дискуссию о малых государствах, что еще больше укрепило концепцию суверенного равенства всех государств, независимо от их площади. Мы также пережили «холодную войну», сохранив мир и стабильность, которые имеют столь большую важность для социального и экономического прогресса нашего народа.

Однако сегодня перед нами стоит намного более серьезная задача и нам предстоит решать намного более серьезные вопросы, связанные с экономической жизнеспособностью страны, экономика которой оказалась подорванной в результате цунами в Индийском океане. По сравнению с другими пострадавшими странами, людские потери и материальный ущерб на Мальдивских Островах оказались незначительными в абсолютном выражении. Однако в пропорциональном отношении наша страна оказалась наиболее пострадавшей.

У нас уничтожено около 62 процентов валового внутреннего продукта. Более 7 процентов населения стали перемещенными внутри страны лицами. Социальной и экономической инфраструктуре был нанесен серьезный ущерб, или она была полностью уничтожена на площади, превышающей одну четверть всей заселенной территории островов, 12 из которых в настоящее время превращены в руины.

С учетом общегосударственных масштабов разрушений своевременная помощь со стороны международного сообщества имела огромное значение при удовлетворении потребностей людей в этой чрезвычайной ситуации. Мы выражаем признательность всем государствам, народом и организациям за их щедрый вклад.

Я хотел бы также выразить особую признательность и благодарность Специальному посланнику Организации Объединенных Наций по восстановлению в странах, пострадавших от цунами, президенту Биллу Клинтону за его приверженность делу и руководящую роль в координации международных усилий по оказанию помощи пострадавшим странам. Мы особенно признательны за его про-

должающиеся усилия, несмотря на то, что прошло уже почти девять месяцев после цунами и на то, что улучшения ситуации в нашей стране не происходит.

В нашей национальной программе экономического восстановления по-прежнему сохраняется существенный дефицит финансирования. Рост экономики, которой в последние два десятилетия составлял в среднем 8 процентов в год, сейчас по прогнозам, сократится до 3 процентов.

Растущие цены на нефть, непредвиденные расходы, вызванные цунами, и сокращение доходов от туризма создают значительные финансовые трудности, требующие — впервые за всю нашу историю — бюджетной поддержки со стороны доноров.

Как малая страна Мальдивские Острова в своем выживании в значительной мере зависят от помощи со стороны международного сообщества. Надеемся, что наши просьбы о помощи приведут к расширению поддержки, необходимой для того, чтобы вывести нас из нынешнего кратковременного спада в экономике.

Как это ни парадоксально, но всего за шесть дней до того, как на нас обрушилось цунами, Ассамблея проголосовала за то, чтобы начать переходный период перевода Мальдивских Островов из категории наименее развитых стран. Несмотря на результаты, достигнутые нашим народом благодаря его неустанным усилиям и поддержке сообщества доноров, в то же время, в этот переходный период, никоим образом нельзя постепенно отменять жизненно важные торговые преференции и прочие льготы до тех пор, пока страна не оправится от причиненного цунами масштабного ущерба.

Обрушившееся на Индийский океан цунами стало мрачным напоминанием о свирепости стихии и беспомощности людей, подвергающихся стихийным бедствиям. Точно так же, как мы поддерживаем создание системы раннего оповещения о цунами в Индийском океане, мы также мысленно вместе с миллионами тех в Соединенных Штатах, Индии, Китае, Японии и в других местах, кто недавно подвергся чрезвычайным погодным явлениям, принесшим в беспрецедентных масштабах смерть, разрушения и боль. Мы искренне сочувствуем жителям Нового Орлеана, пострадавшим от урагана «Катрина».

Переоценить значение защиты окружающей среды и спасения жизней людей невозможно. Волнореза из одних лишь малых низменных островных государств больше не существует. Фактически, изменение климата способно вызвать разрушения в любое время и в любом месте. В отсутствие способов лечения единственным средством остается предупреждение. Надеемся, что Киотский протокол будет выполняться со всей эффективностью.

Малые государства обладают самым низким уровнем безопасности и наименьшей способностью смягчать или преодолевать последствия экологических бедствий. Нам хотелось бы заявить о крайне важном значении скорейшего и эффективного осуществления Маврикийской стратегии для малых островных развивающихся государств.

Мальдивские Острова не только стремятся еще лучше отстроиться после цунами; одновременно мы еще переживаем историческую перестройку управленческих структур страны. Проводимая правительством в жизнь Повестка дня демократии и реформ сосредоточена не только на превращении Мальдивских Островов в демократическое государство XXI века, но также и на укреплении защиты прав человека.

С ускорением в последние два года процесса проведения правительственной программы реформ в политическую жизнь Мальдивских Островов привносятся всеобъемлющие преобразования. Политический плюрализм укрепляется за счет внедрения — впервые за всю историю страны — многопартийной системы. Страна проводит также беспрецедентные юридические и судебные реформы, нацеленные на всеобъемлющую модернизацию уголовной судебной системы для приведения ее в соответствие с международными нормами и стандартами. В настоящее время работает конституционное собрание, разрабатывающее современную демократическую конституцию для укоренения в стране либеральной демократии и более четкого соблюдения международных норм в деле обеспечения гражданских свобод и защиты прав человека.

Только на прошлой неделе Мальдивские Острова подписали Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания. Мы уже присягнули полной гласности и открытости в деле защиты прав челове-

ка на Мальдивских Островах. Убеждены, что одним из надежнейших гарантов защиты прав человека является вовлеченность в это дело международного сообщества. Мы уже присоединились к целому ряду конвенций о правах человека и убеждены, что ныне принимаемые в рамках национальной программы реформ меры позволят нам всесторонне выполнить требования и стать одной из сторон Международного пакта о гражданских и политических правах и Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах.

Вспоминая сэра Уинстона Черчилля, сказать, что мы будем делать все, что в наших силах, было бы недостаточно. Скорее, нам хотелось бы сказать, что мы будем делать все необходимое и даже сверх того, чтобы обеспечить своему народу жизнь при большей свободе, как то предусмотрено в Уставе Организации Объединенных Наций.

Мы вовсе не забыли о том, что согласно пункту 7 статьи 2 Устава Организации Объединенных Наций государства-члены вовсе не обязаны представлять на разрешение форумов Организации Объединенных Наций дела, по существу входящие в их внутреннюю компетенцию, однако Мальдивские Острова считают, что их чаяния на построение современной и зрелой демократии имеют значение, достаточное для того, чтобы четко изложить их в этой Ассамблее. Кроме того, ввиду ограниченности наших ресурсов и явной нехватки технических знаний, для успеха осуществляемого нашим правительством амбициозного проекта строительства демократии нам жизненно необходима поддержка международного сообщества. Мы действительно воодушевлены инициативой учредить Фонд демократии. Я с благодарностью признаю поддержку, оказываемую нам системой Организации Объединенных Наций и нашими двусторонними партнерами в этом историческом предприятии на Мальдивских Островах.

Сегодня наш президент по случаю сороковой годовщины вступления Мальдивских Островов в Организацию Объединенных Наций написал Генеральному секретарю, выразив ему и всему членскому составу Организации Объединенных Наций признательность за оказываемые ими на протяжении четырех последних десятилетий сотрудничество и поддержку в делах, имеющих жизненно важное значение для национальных интересов Мальдивских Островов: мы помним о поддержке, оказанной

этой Ассамблее требованиям защиты безопасности малых государств; мы признаем ту важную роль, которую членский состав Организации Объединенных Наций играет в поощрении усилий в защиту глобальной окружающей среды; мы удовлетворены той помощью, которую мы получаем в достижении целей развития, закрепленных в Декларации тысячелетия (ЦРТ). Мы уже стоим на пути достижения большинства из них.

Надеемся, что итоговый документ пленарных заседаний высокого уровня (резолюция 60/1) ускорит поступь стран к достижению ЦРТ и к их победе над болезнями, отчаянием и обездоленностью.

Нас потрясли и ужаснули июльские взрывы в Лондоне и другие проявления терроризма. Надеемся, что меры, согласованные для борьбы с международным терроризмом, укрепления мира и международной безопасности, поощрения миростроительства и укрепления механизмов Организации Объединенных Наций, занимающихся защитой прав человека, будут проводиться в жизнь эффективно.

В эпоху глобализации незаменимое значение в нашем стремлении к лучшему миру имеет прочная и надежная система многосторонних отношений. Именно поэтому эффективность Организации Объединенных Наций необходимо повышать.

Мы одобряем выдвинутые Генеральным секретарем предложения по всем аспектам реформы Организации Объединенных Наций. Признавая необходимость всеобъемлющих реформ, мы надеемся, что реформы Совета Безопасности будут завершены до конца года, чтобы он мог полнее отражать реалии XXI века. В своей поддержке предложения Группы четырех мы исходим именно из таких соображений и надеемся, что оно получит широкую поддержку.

Мы постоянно и последовательно выражаем свою обеспокоенность конфликтом и напряженностью на Ближнем Востоке. Мы воодушевлены уходом Израиля из сектора Газа. Надеемся, что это станет первым шагом в продвижении к справедливому и прочному миру на Ближнем Востоке.

В заключение позвольте мне еще раз заявить о прочной приверженности Мальдивских Островов принципам и целям, закрепленным в Уставе Организации Объединенных Наций. Совместно с другими членами международного сообщества мы будем

стараться добиваться этих благородных целей и способствовать их достижению.

Мы стремимся к построению такого мира, как то 60 лет назад было предусмотрено в Уставе Организации Объединенных Наций, где все народы будут жить в условиях большей свободы — свободными от нужды, свободными от страха и с тем достоинством, которое ниспослал нам всем Господь всемогущий.

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово министру иностранных дел Монголии Его Превосходительству г-ну Цэндийну Мунх-Оргилу.

**Г-н Мунх-Оргил** (Монголия) (*говорит по-английски*): Позвольте мне начать с возданий чести Председателю пятьдесят девятой сессии Генеральной Ассамблеи Его Превосходительству г-ну Жану Пингу за его неустанные усилия по руководству организацией заседаний на высшем уровне и за его вклад в разработку и утверждение их итогового документа (резолюция 60/1). Монголия считает этот итоговый документ, со всеми его недостатками, еще одной важной вехой в сплочении глобального консенсуса в отношении развития и торжественно обещает вносить свой скромный вклад в успешное выполнение содержащихся в нем обязательств. В этой связи честь хотелось бы воздать также и нашему Генеральному секретарю г-ну Кофи Аннуну за его руководство и прозорливость и еще пожелать ему успехов в его смелой реформаторской деятельности. Я также тепло поздравляю г-на Яна Элиасона с его совершенно заслуженным избранием на пост Председателя и выражаю нашу убежденность в том, что его мастерство, опыт и глубокое знание рассматриваемых вопросов позволят нам успешно принять дальнейшие меры в осуществление обязательств, взятых нашими руководителями в этой Ассамблее на прошлой неделе.

Монголия намерена достичь к 2015 году большинства установленных в Декларации тысячелетия целей развития в области просвещения, равенства полов, охраны детства и материнства и борьбы с различными заболеваниями. Основываясь на своей созданной в 90-е годы системе государственного здравоохранения и просвещения и традиционной культуре равенства полов, Монголия полным ходом идет к достижению к 2015 году всеобщего начального образования и грамотности, лик-

видации неравенства полов на всех уровнях образования, снижения на две трети уровня детской смертности и на три четверти — материнской смертности. Однако важнейшая цель снижения к 2015 году вдвое уровня нищеты на данный момент выглядит пока весьма иллюзорной, если не недостижимой. Осознавая свою ответственность за собственное развитие, Монголия в целом ответственно управляет своими государственными средствами и поддерживает макроэкономическую стабильность. Она делает все возможное для разработки и осуществления разумной национальной политики и стратегий в области развития и для обеспечения благого управления и верховенства права.

Тем не менее, как многие другие страны с небольшой, уязвимой и зависящей от экспорта сырья экономикой, Монголия серьезно сдерживается в своем развитии многими факторами, которые она не в силах контролировать. Например, резкий рост цены на нефть наносит серьезный ущерб нашему экономическому развитию, сводя на нет любые наши прежние достижения, подвергая и без того уязвимое общество еще большим лишениям и усиливая чувство неуверенности. Многие разочарованные развивающиеся страны-импортеры нефти высказывали в ходе этих общих прений интересные идеи, и мы настоятельно призываем международные финансовые институты и производителей нефти прислушаться к нашим коллективным призывам.

На прошлой неделе мировые лидеры вновь подтвердили свою решимость заняться удовлетворением особых потребностей стран, не имеющих выхода к морю, и их особыми проблемами, связанными с интеграцией в многосторонние торговые системы. Полное, своевременное и эффективное осуществление Алматинской программы действий и Сан-Паульского консенсуса, утвержденного на одиннадцатой сессии Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, дадут значительный толчок усилиям не имеющих выхода к морю стран, включая Монголию, в плане развития и борьбы с бедностью. Монголия расходует значительную долю своего валового внутреннего продукта (ВВП) на транзитные перевозки через территорию двух своих соседей — России и Китая, и на связанные с этим страховые издержки; наши транспортные расходы примерно в два раза превышают расходы других развивающихся стран. С 1998 года Монголия ведет с этими двумя соседями пере-